



CARITAS MONACO  
Archidiocèse de Monaco  
Paroisse Sainte-Dévote  
Place Sainte Dévotte  
MC 98000 PRINCIPAUTE de MONACO

[info@caritas-monaco.com](mailto:info@caritas-monaco.com)  
[www.caritas-monaco.com](http://www.caritas-monaco.com)

[XXV° ANNIVERSAIRE 1990 - 2015](#)

Fondée par Monseigneur Joseph-Marie SARDOU Archevêque de Monaco

## COMPTE RENDU ET RAPPORT FINANCIER ANNEE 2016

Chers Amis, Sœurs et Frères dans le Christ,

Durant cette année 2016, c'est grâce à vous généreux donateurs, que nous avons pu mener à bien 28 actions dans 23 pays et sur 4 continents.

Le montant global définitif de ces actions d'aide et de soutien auprès des plus pauvres et des plus défavorisés est de 209.500 euros.

La campagne de Carême 2016 a été faite pour la construction d'un dispensaire dans le village de Guié au Burkina Faso. Cette action nous a permis d'atteindre la somme de 34.000 euros de dons, un généreux donateur nous a remis la somme de 40.000 euros, ce qui nous a permis de terminer complètement le bâtiment.

Grâce à l'aimable collaboration de la Mairie de Monaco, nous avons pu tenir durant le Grand Prix F1 2016 de Monaco, le traditionnel stand de vente de boissons et sandwiches, au profit des enfants défavorisés du Pérou, ainsi que de l'économie de communion, le montant récolté a été de 8.000 euros.

Nous poursuivons ponctuellement durant la période d'Avent/Noël, notre aide en faveur de la Maternité de la Sainte Famille de Béthléem, avec une aide de 600 euros.

Sur le plan de notre appartenance à Caritas Internationalis au Vatican, et à Caritas Europa à Bruxelles, nous avons pu accorder notre aide à hauteur de 3.000 euros.



CARITAS MONACO  
Archidiocèse de Monaco  
Paroisse Sainte-Dévote  
Place Sainte Dévotte  
MC 98000 PRINCIPAUTE de MONACO

Grâce à un programme d'aide aux Caritas, voulu par Caritas Europa, nous avons octroyé la somme de 1.000 euros à Caritas Moldavie, et 1.000 euros pour Caritas Kosovo.

Grâce à notre antenne de Saint Charles nous avons pu financer l'opération d'un enfant au Centre Cardio Thoracique de Monaco, dans le cadre de notre adhésion au programme de Monaco Collectif Humanitaire, pour un montant de 10.000 euros, et ainsi continuer notre collaboration au sein de la Direction de la Coopération Internationale du Gouvernement Princier.

Dans le cadre de notre participation à Caritas Transfrontières, nous avons pu aider Caritas Italie pour le Diocèse de Vintimille San Remo, avec un don de 8.000 euros, et par la fourniture de vêtements et produits de toilette pour les migrants et réfugiés qui se trouvent à Vintimille.

Nous avons également pu les aider pour l'achat d'un véhicule commercial, pour leurs activités caritatives dans le diocèse.

Nos différents bureaux d'accueil, de Beausoleil, Sainte Dévotte, Saint Charles, ont pu fournir une aide de 1.000 euros, aux plus nécessiteux de passage dans notre pays.

Notre contribution à la manifestation sportive/caritative " No Finish Line " a été de 4.000 euros.

Parmi les différentes autres actions auxquelles nous avons participé, signalons une aide de 1.000 euros pour le projet porté par L'ANPPCAN au Malawi,

Une aide de 1.000 euros aux sœurs de l'Assomption Marie à Abidjan en Côte d'Ivoire,

5.000 euros pour notre programme d'aide à la république du Soudan du Sud en collaboration avec l'A.S.A.S.E. de Genève en suisse créée après le passage de Sœur Emanuelle au Soudan,



CARITAS MONACO  
Archidiocèse de Monaco  
Paroisse Sainte-Dévote  
Place Sainte Dévôte  
MC 98000 PRINCIPAUTE de MONACO

Notre Ami le Père Mamdouh Abousada de School of Joy de Bethléem, à pu porter à terme son projet d'amener 10 enfants Palestiniens de son école pour handicapés en Palestine, au Journées Mondiales de la Jeunesse à Cracovie.

Grace à votre générosité c'est une aide de 5.000 euros dont ont pu bénéficier nos amis de Interactions et Solidarité de Monaco pour une urgence alimentaire à Elleboor au Kenya.

Nous poursuivons notre collaboration avec le Père Pierre au Burundi et c'est une aide de 5.000 euros qui lui a été adressée pour la construction d'une salle polyvalente dans la paroisse de Makamba diocèse de Bururi au Burundi,

Suite à une demande de la maison des solidarités départementales de Nice Cessole nous avons pu leur fournir 500 euros d'aide d'urgence,

Nos amis de la conférence épiscopale Burkina Niger ont reçu la somme de 5.000 euros pour poursuivre la construction de puits, permettant de porter l'eau dans des villages et aidant ainsi les populations sur le plan de l'alimentation, de l'hygiène et de la plantation de vergers.

Suite au terrible tremblement de terre qui a frappé les régions des Marche et de l'Umbria en Italie nous avons récolté la somme de 19.000 euros que nous avons fait parvenir à notre association sœur Caritas Italie pour l'aide à la reconstruction.



CARITAS MONACO  
Archidiocèse de Monaco  
Paroisse Sainte-Dévote  
Place Sainte Dévotte  
MC 98000 PRINCIPAUTE de MONACO

A la demande de Caritas Internationalis nous avons participé à la production d'un film sur la situation des Migrants à Vintimille et dans les zones frontalières Italie/Suisse en collaboration avec Caritas Mediolanum de Milan et Caritas Internationalis Vatican, pour un montant de 900 euros,

Suite au passage de l'ouragan qui a frappé la république d'Haiti nous avons pu leur fournir une aide de 10.000 euros.

Une aide de 1.000 euros a été fournie à une famille pour permettre des soins à leur enfant atteint d'une maladie orpheline dans la province de Pise en Italie.

Notre antenne de Saint Charles a récolté la somme de 2.000 euros qui ont été adressés à School of Joy à Beit Sahour en Palestine pour leur école pour enfants handicapés.

En collaboration avec l'AMADE de Monaco nous construisons un Collège de 5 classes dans le diocèse de Diébougou au Burkina Faso.

Ceci est le résumé de nos différentes actions locales, nationales et internationales que nous avons pu réaliser grâce à vos dons.



CARITAS MONACO  
Archidiocèse de Monaco  
Paroisse Sainte-Dévote  
Place Sainte Dévotte  
MC 98000 PRINCIPAUTE de MONACO

Pour ce qui est des frais généraux et de fonctionnement, investissements, grâce à tous nos bénévoles et à leurs sacrifices, grâce à nos bienfaiteurs, ces frais ont été de l'ordre de 11.084,91 euros, cela nous permet de toujours maintenir notre action de l'ordre des 1 euro donnés par les bienfaiteurs = 1 euro versé aux bénéficiaires de nos actions.

Nous avons reçu la somme de 6.000 euros de la part de l'Archevêché de Monaco, cette somme permet de couvrir une grande partie des frais et des cotisations, ainsi que 0.04 euros d'intérêts créditeurs.

Les frais financiers sont de l'ordre de 259.40 euros, ils représentent les frais de virement des montants aux bénéficiaires de nos actions, frais que nous prenons naturellement à notre charge.

Versement à Caritas Europa pour cotisation 2018 soit 1.500 euros,  
Versement à Caritas Internationalis pour cotisation 2015, soit 1.500 euros,  
soit un montant de 3.000 euros pour cotisations.

Assurance responsabilité civile Aviva assistance et assurance, agence de Monaco 126 euros.

Pour les investissements de cette année : 696,00 euros pour l'achat d'une plaque de cuisson pour crêpes, et d'un appareil chauffe hot dog, pour les stands que nous tenons.

Missions et Voyages, cette année a été riche en déplacements pour notre association, nous avons d'abord effectué une mission de 4 bénévoles au Burkina Faso où nous avons construit une maternité de 5 chambres, et où nous sommes en train de construire un dispensaire dans le village de Guié, proche de Ougadougou.



CARITAS MONACO  
Archidiocèse de Monaco  
Paroisse Sainte-Dévote  
Place Sainte Dévôte  
MC 98000 PRINCIPAUTE de MONACO

Nous nous sommes rendus ensuite au Nigeria, à l'invitation de Caritas Internationalis, et du Conseil Pontifical, pour une session d'une semaine sur la traite des êtres humains, notamment les femmes et les enfants.

Le rendez-vous de Lourdes pour la conférence régionale de Caritas Europa a été pris en charge cette année par l'association sœur Caritas Principauté d'Andorre.

A Noël pour les vœux nous avons effectué un investissement de 1.356 euros pour l'achat de cartes de vœux, timbrées, de l'office d'émission des timbres postes de la Principauté de Monaco, en remerciement du timbre officiel sorti à l'occasion des 25 ans de notre association.

Ce qui nous donne en détail pour les frais :

- Immobilisations : 696,00 euros
- Transports, déplacements, voyages, séjours, 5.000,00 euros
- assurances : 126,00 euros
- frais financiers et bancaires : 259,40 euros

Ce qui représente 5 % de notre budget global.

Hors cotisations aux maisons mères Caritas Internationalis et Caritas Europa, et hors immobilisations, ils sont de l'ordre de 3,50 % de notre budget global.

En pourcentage l'aide fournie cette année a été ainsi répartie :

- |                       |                    |
|-----------------------|--------------------|
| - AFRIQUE             | 134.000 EUROS 64%  |
| - ASIE                | 8.100 EUROS 4%     |
| - AMERIQUES           | 18.000 EUROS 8,50% |
| - EUROPE              | 25.900 EUROS 12%   |
| - Régions Limitrophes | 8.500 EUROS 4%     |
| - MONACO              | 15.000 EUROS 7,50% |



CARITAS MONACO  
Archidiocèse de Monaco  
Paroisse Sainte-Dévote  
Place Sainte Dévotte  
MC 98000 PRINCIPAUTE de MONACO

En terminant ce rapport financier de l'année 2016, qu'il nous soit permis une nouvelle fois de remercier, tous nos collaborateurs bénévoles, et tous nos généreux bienfaiteurs et donateurs, le quotidien local Monaco Matin, le bulletin diocésain Eglise à Monaco, les revues monégasques Monaco Hebdo et l'Observateur de Monaco, notre Souverain, le Gouvernement Princier, le Maire ainsi que tous ses collaborateurs de la Mairie de Monaco, Monsieur le Maire de Beausoleil ainsi que tous ses collaborateurs, notre Archevêque, Monsieur le Curé de Sainte Dévotte, sans qui nous ne pourrions rien faire, et grâce à qui notre association Caritas Monaco, continue de grandir chaque jour d'avantage, dans le chemin de la charité et de la solidarité, ainsi que dans l'annonce de la Bonne Nouvelle.

Cela nous permettra peut-être de dire un jour :  
Mais quand Seigneur tu étais nu et nous t'avons habillé,  
Tu avais faim et nous t'avons donné à manger,  
Tu avais soif et nous t'avons donné à boire,  
Tu n'avais pas de logement et nous t'avons pris chez nous,

Mon ami, chaque fois que tu l'as fait à un de ces petits qui sont mes frères c'est à moi que tu l'a fait.

A l'exemple de notre maître, nous les chrétiens, nous sommes appelés à regarder la misère de nos frères, à la toucher, à la prendre sur nous et à œuvrer concrètement pour la soulager.

La misère ne coïncide pas avec la pauvreté : la misère est la pauvreté sans confiance, sans solidarité, sans espérance.

Diacre Robert FERRUA  
Président de Caritas Monaco

Madame Florence VIDAL  
Trésorière Générale de  
Caritas Monaco



CARITAS MONACO  
Archidiocèse de Monaco  
Paroisse Sainte-Dévote  
Place Sainte Dévotte  
MC 98000 PRINCIPAUTE de MONACO

## COMPTE IMMOBILISATIONS CARITAS MONACO

Bannière Caritas Monaco  
Rallonge électrique et bloc prises multiples  
Tente LPT stand  
Frigidaire bar pour stand  
Enrouleur rallonge électrique  
2 vitrines Frigidaire  
1 frigidaire vitrine haut  
1 extincteur  
1 panneau publicitaire Caritas Monaco / Ribeiro Frères  
Dépliants Caritas Monaco  
Dépliants Caritas Transfrontières  
Panneaux plastifiés Caritas Monaco  
Pins Caritas Monaco  
Pins Zéro pauvreté  
Casquettes Caritas Monaco  
Blousons jaunes Caritas Monaco/Ribeiro Frères/HMC Monaco  
Plaque cuisson crêpes  
Appareil chauffe pain et chauffe hot-dog

### En pièces jointes :

- Tableau récapitulatif et détaillé du montant global et des actions qui ont été accomplies durant l'année 2016
- Journal comptable détaillé journalier de la comptabilité de Caritas Monaco
- Grand Livre des Actions Caritatives détaillé par action





CARITAS MONACO  
Archidiocèse de Monaco  
Paroisse Sainte-Dévote  
Place Sainte Dévôte  
MC 98000 PRINCIPAUTE de MONACO

Comme nous le faisons toujours, le montant des actions est presque toujours arrondi à l'euro supérieur en prenant sur les fonds propres de l'association.

Chaque euro versé par les bienfaiteurs est reversé aux bénéficiaires, les différents frais bancaires sont pris à notre charge.

Le compte appelé fonds propres Caritas Monaco est alimenté par les dons des bienfaiteurs pour le bon fonctionnement et les œuvres sans destination particulières, qui nous permettent donc de régler les frais bancaires, les frais divers de fonctionnement, les arrondis effectués en plus lors des versements aux bénéficiaires.

La vente des médailles et des porte-clefs à l'effigie de notre Sainte Patronne Dévôte, nous permet de aider les personnes que nous accueillons au bureau d'accueil de Sainte Dévôte ainsi qu'au bureau d'accueil de la maison des Associations de Beausoleil

### AIDEZ NOUS A AIDER

Rejoignez la grande famille Caritas et adressez vos dons :

-en espèces ou par chèques libellés au nom de Caritas Monaco à :

Caritas Monaco

Paroisse Sainte Dévôte

Place Sainte Dévôte

MC 98000 MONACO

-ou par versement et virement bancaire sur le c/c bancaire auprès de :

CREDIT FONCIER DE MONACO succursale de MONACO-VILLE

c/c n° 12739-00070-0116227000T-85

au nom de Archevêché CARITAS MONACO



une seule famille humaine,  
de la nourriture pour tous ☩

CARITAS MONACO MEMBRE de CARITAS INTERNATIONALIS  
VATICAN ET CARITAS EUROPA BRUXELLES

Président Diacre Robert FERRUA Mob.0640611750

Eglise Sainte Dévôte – Place Sainte Dévôte MC 98000 Principauté de Monaco

téléphone : + 377 93 50 52 60 fax : + 377 97 70 83 07 courriel : [info@caritas-monaco.com](mailto:info@caritas-monaco.com)

web : [www.caritas-monaco.com](http://www.caritas-monaco.com)

En union de prières avec nos Saints Patrons : Saint Martin de Porrès, Sainte Mère Teresa de Calcutta,  
Bienheureux Monseigneur Oscar Romero

Caritas, caresse de l'Amour de l'Eglise – Caritas l'Amour qui voit et agit.

